



**ACADÉMIE  
DE NORMANDIE**

*Liberté  
Égalité  
Fraternité*

 **Panorapresse**  
par **ouest france** 



**ACADEMIE DE  
NORMANDIE RECTORAT  
DE CAEN**

(communication@ac-caen.fr)



**30 octobre 2024**



**1 document**

**COTÉROUEN\_76\_OK\_ROUEN\_PATRIMOINE CET ENSEIGNANT DE  
L'UNIVERSITÉ DE ROUEN CASSE LES CLICHÉS SUR LES VIKINGS**

1



**Rouen - Patrimoine Cet enseignant casse les clichés sur les Vikings**

Côté Rouen, mercredi 30 octobre 2024

## Rouen - Patrimoine Cet enseignant casse les clichés sur les Vikings

Côté Rouen, mercredi 30 octobre 2024, 459 mots

Début octobre, à l'université de Rouen, un enseignant a présenté le « normannique », la langue des Vikings de Normandie, lors du colloque international des langues régionales, d'outre mer et minor (is) ées. Il a pu casser certains clichés sur les racines scandinaves de la région.

La Normandie, terre de Vikings ? Le récit autour de la Région et de ses racines scandinaves est régulièrement source de débats. Les langues locales et leurs évolutions peuvent faire l'objet des mêmes remarques. Mais elles permettent aussi d'aider à démêler le vrai du faux.

Guillaume Enguehard en sait quelque chose. Cet enseignant-chercheur au laboratoire ligérien de linguistique de l'université d'Orléans est spécialisé dans les langues du nord de l'Europe, notamment germaniques, slaves et finno-ougriennes.

Depuis quelque temps, il étudie « le normannique ». Il s'agit de la langue des Vikings de Normandie, principalement parlée entre le Xe et le XIe siècle. Une langue méconnue qu'il a présenté au cours d'un colloque à l'université de Rouen début octobre.

Mais quel est l'intérêt de parler du normannique s'il n'est que très peu connu et utilisé ? C'est tout l'objet de la conférence que donnera l'enseignant-chercheur.

### À ne pas confondre avec la langue normande

Avec l'étude du normannique – un terme utilisé par les scientifiques depuis les années 50 – il est possible d'éviter beaucoup de confusions et d'idées reçues sur le lien qui unit Vikings et Normands.

Déjà, le normannique ne doit pas être confondu avec la langue normande. Cette dernière est tout simplement issue du latin et n'a donc rien à voir, même si elle s'est imprégnée de quelques mots scandinaves.

Guillaume Enguehard dédie d'ailleurs une partie de sa conférence au Normand pour évoquer le rapport des habitants de la région à cette langue et bien faire comprendre qu'elle n'est en aucun cas une évolution des langues nordiques.

### Construction autour de l'identité viking

Le normannique se pose plutôt comme un héritage. « **Par exemple, de nombreuses villes de la région portent des noms issus du normannique** », explique l'enseignant-chercheur. Le but avec sa conférence, c'est de « **déconstruire le mythe selon lequel les Normands seraient liés par le sang ou la chair aux Vikings. Ce n'est pas ça qui est important** », poursuit-il.

Guillaume Enguehard veut plutôt expliquer comment la région Normandie et ses habitants se sont construits autour de cette identité viking, jusque dans la façon où ils se perçoivent aujourd'hui. On ne compte plus les entreprises locales qui apposent des calligraphies scandinaves dans leur nom ou encore les enseignes avec des drakkars ou des références vikings.

Au final, les Normands et leur région appartiennent, en quelque sorte, à ce monde viking. « **Mais de manière symbolique** », argue l'enseignant d'Orléans.

Yann Rivalan



Ne pas confondre la langue normande avec la langue normannique. ©  
Illustration/ML/76actu